

Số: 08.114/BCKT.2

## BÁO CÁO KIỂM TOÁN

*Kính gửi:*

**Các thành viên Hội đồng quản trị  
Các thành viên Ban Giám đốc  
CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN MAI LINH**

Chúng tôi đã kiểm toán báo cáo tài chính của Công ty Cổ phần Tập đoàn Mai Linh (dưới đây gọi tắt là Công ty) bao gồm bảng cân đối kế toán vào ngày 31/12/2007, báo cáo kết quả kinh doanh, báo cáo lưu chuyển tiền tệ và thuyết minh báo cáo tài chính cho niên độ kế toán kết thúc vào cùng ngày nêu trên. Tổng Giám đốc Công ty chịu trách nhiệm về lập và trình bày các báo cáo tài chính này. Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra các ý kiến nhận xét về tính trung thực và hợp lý của các báo cáo này căn cứ kết quả kiểm toán của chúng tôi.

### **Cơ sở ý kiến**

Chúng tôi đã tiến hành cuộc kiểm toán theo những Chuẩn mực kiểm toán Việt Nam. Những chuẩn mực này đòi hỏi chúng tôi phải hoạch định và thực hiện cuộc kiểm toán để có cơ sở kết luận là các báo cáo tài chính có tránh khỏi sai sót trọng yếu hay không. Trên cơ sở thử nghiệm, chúng tôi đã khảo sát một số bằng chứng làm căn cứ cho các số liệu chi tiết trong báo cáo tài chính. Cuộc kiểm toán cũng bao gồm việc xem xét các nguyên tắc kế toán, các khoản ước tính kế toán quan trọng do Công ty thực hiện, cũng như đánh giá tổng quát việc trình bày các báo cáo tài chính. Chúng tôi tin rằng cuộc kiểm toán đã cung cấp những căn cứ hợp lý cho ý kiến nhận xét của chúng tôi. Tuy nhiên, ý kiến của chúng tôi bị hạn chế bởi các vấn đề sau:

1. Cùng ngày với báo cáo kiểm toán này, chúng tôi cũng đã phát hành báo cáo kiểm toán số 08.208/BCKT.2 để trình bày ý kiến về báo cáo tài chính của Công ty cho năm tài chính kết thúc vào ngày 31/12/2006. Báo cáo kiểm toán nêu trên đưa ra ý kiến ngoại trừ đối với một phần giá trị các khoản mục của báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc vào ngày 31/12/2006. Vì vậy, chúng tôi không thể xác định sự hợp lý của số dư đầu năm của các khoản mục tương ứng cũng như không thể đưa ra những đánh giá đầy đủ về ảnh hưởng tiềm tàng của các vấn đề ngoại trừ trong báo cáo kiểm toán nêu trên đối với kết quả kinh doanh và lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc vào ngày 31/12/2007.
2. Cho đến thời điểm lập báo cáo này, chúng tôi chưa thu thập được các bằng chứng kiểm toán phù hợp đối với các khoản mục sau:
  - + Số dư khoản đầu tư vào chứng khoán ngắn hạn với số tiền là 56.606.731.000 đồng như trình bày tại mục 5.12.1 của thuyết minh báo cáo tài chính.
  - + Khoản đầu tư do đánh giá thương hiệu để góp vốn vào các Công ty thành viên của Công ty Cổ phần Tập đoàn Mai Linh với số tiền là 200.800.000.000 đồng và công nợ phải trả liên quan đến nghiệp vụ này như trình bày tại mục 5.12.5 và 5.13.4 của thuyết minh báo cáo tài chính.

3. Như đã nêu tại mục 5.2.3 thuyết minh báo cáo tài chính, khoản phải thu đã tồn đọng nhiều năm, khó có khả năng thu hồi đồng chưa được lập dự phòng.
4. Như đã nêu tại mục 5.4 thuyết minh báo cáo tài chính, số dư khoản mục chi phí trả trước ngắn hạn chưa được ghi nhận vào kết quả kinh doanh trong năm theo quy định của chuẩn mực/chế độ kế toán Việt Nam.
5. Như đã nêu tại mục 5.6.1 thuyết minh báo cáo tài chính, số dư khoản mục chi phí trả trước dài hạn phản ánh các khoản chi phí chưa được phân bổ phù hợp với thực tế hoạt động kinh doanh;
6. Như đã nêu tại mục 5.7 thuyết minh báo cáo tài chính, tài sản cố định hữu hình là phương tiện vận tải chưa trích đủ khấu hao vào chi phí trong năm.
7. Tổng ảnh hưởng của các vấn đề nêu tại các mục 3, 4, 5 và 6 ở trên sẽ làm tăng chi phí và do vậy làm giảm tương ứng lợi nhuận trước thuế đã trình bày trên Báo cáo kết quả kinh doanh.

#### **Ý kiến của kiểm toán viên**

Theo ý kiến chúng tôi, ngoại trừ ảnh hưởng của các vấn đề nêu trên, báo cáo tài chính đính kèm đã phản ánh trung thực và hợp lý trên các khía cạnh trọng yếu tình hình tài chính của Công ty Cổ Phần Tập đoàn Mai Linh vào ngày 31/12/2007 cũng như kết quả kinh doanh và lưu chuyển tiền tệ của niên độ kế toán kết thúc vào cùng ngày nêu trên phù hợp với Chuẩn mực và chế độ kế toán Việt Nam.

Chúng tôi muốn lưu ý người đọc đến mục 4.10 của thuyết minh báo cáo tài chính năm 2007. Báo cáo tài chính năm 2007 đính kèm chưa bao gồm tình hình tài chính và kết quả kinh doanh của các chi nhánh sau:

- Chi nhánh Nam Trung bộ và Tây Nguyên - Công ty Cổ Phần Mai Linh
- Chi nhánh Tây Nguyên - Công ty Cổ Phần Mai Linh
- Chi nhánh Công ty Cổ Phần Mai Linh Lào Cai
- Chi nhánh Công ty Cổ Phần Mai Linh tại Tỉnh Khánh Hòa
- Chi nhánh Dịch vụ Du lịch lữ hành quốc tế Mai Linh Quảng Trị

TP. Hồ Chí Minh, ngày 10 tháng 5 năm 2008



**ĐẶNG XUÂN CẢNH**  
Chứng chỉ KTV số Đ.0067/KTV

**KIỂM TOÁN VIÊN**

  
**PHẠM VĂN GIỚI**  
Chứng chỉ KTV số 0178/KTV



**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN MAI LINH**  
**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2007

*Đơn vị tính là Đồng Việt Nam ngoại trừ có ghi chú khác*

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>A. TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>	<b>100</b>		<b>858.428.162.371</b>	<b>656.369.701.550</b>
<b>I. Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>110</b>		<b>47.046.385.511</b>	<b>119.548.560.118</b>
1. Tiền	111	5.1	47.046.385.511	119.548.560.118
2. Các khoản tương đương tiền	112		-	-
<b>II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>120</b>		<b>86.626.731.000</b>	<b>128.020.000.000</b>
1. Đầu tư ngắn hạn	121	5.12	86.626.731.000	128.020.000.000
2. Dự phòng giảm giá đầu tư ngắn hạn	129		-	-
<b>III. Các khoản phải thu ngắn hạn</b>	<b>130</b>	<b>5.2</b>	<b>466.641.940.123</b>	<b>245.674.390.692</b>
1. Phải thu khách hàng	131		152.812.832.124	73.616.485.210
2. Trả trước cho người bán	132		14.950.604.235	30.175.542.080
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	133		-	-
4. Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	134		-	-
5. Các khoản phải thu khác	135		298.878.503.764	141.882.363.402
6. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	139		-	-
<b>IV. Hàng tồn kho</b>	<b>140</b>		<b>6.970.149.198</b>	<b>4.345.108.264</b>
1. Hàng tồn kho	141	5.3	6.970.149.198	4.345.108.264
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	149		-	-
<b>V. Tài sản ngắn hạn khác</b>	<b>150</b>		<b>251.142.956.539</b>	<b>158.781.642.476</b>
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	151	5.4	208.872.081.300	125.264.166.084
2. Thuế GTGT được khấu trừ	152		21.126.503.034	922.317.529
3. Thuế và các khoản phải thu Nhà nước	154		292.318.933	359.320.757
4. Tài sản ngắn hạn khác	158	5.5	20.852.053.272	32.235.838.106

(Phần tiếp theo ở trang 7)

**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN MAI LINH**  
**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2007

Đơn vị tính là Đồng Việt Nam ngoại trừ có ghi chú khác

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>B. TÀI SẢN DÀI HẠN</b>	<b>200</b>		<b>1.587.412.797.570</b>	<b>481.550.527.793</b>
<b>I. Các khoản phải thu dài hạn</b>	<b>210</b>		-	<b>333.989.500</b>
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	211		-	-
2. Vốn kinh doanh ở đơn vị trực thuộc	212		-	-
3. Phải thu dài hạn nội bộ	213		-	-
4. Phải thu dài hạn khác	218		-	333.989.500
5. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi	219		-	-
<b>II. Tài sản cố định</b>	<b>220</b>		<b>671.047.637.898</b>	<b>326.107.325.684</b>
1. Tài sản cố định hữu hình	221	5.7	472.874.920.801	201.878.282.484
- Nguyên giá	222		515.342.217.385	282.118.884.390
- Giá trị hao mòn lũy kế	223		(42.467.296.584)	(80.240.601.906)
2. Tài sản cố định thuê tài chính	224	5.8	132.458.298.976	122.812.382.756
- Nguyên giá	225		163.856.199.977	154.316.656.366
- Giá trị hao mòn lũy kế	226		(31.397.901.001)	(31.504.273.610)
3. Tài sản cố định vô hình	227	5.9	32.701.044.944	871.261.000
- Nguyên giá	228		33.168.183.224	1.114.217.836
- Giá trị hao mòn lũy kế	229		(467.138.280)	(242.956.836)
4. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	230	5.10	33.013.373.177	545.399.444
<b>III. Bất động sản đầu tư</b>	<b>240</b>	5.11	<b>157.692.000.000</b>	-
- Nguyên giá	241		157.692.000.000	-
- Giá trị hao mòn lũy kế	242		-	-
<b>IV. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>	<b>250</b>	5.12	<b>686.709.977.812</b>	<b>116.524.561.719</b>
1. Đầu tư vào công ty con	251		559.324.332.361	52.214.947.406
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		93.125.905.451	35.095.864.163
3. Đầu tư dài hạn khác	258		34.259.740.000	29.213.750.150
4. Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính dài hạn	259		-	-
<b>V. Tài sản dài hạn khác</b>	<b>260</b>	5.6	<b>71.963.181.860</b>	<b>38.584.650.890</b>
1. Chi phí trả trước dài hạn	261		60.409.246.659	30.664.687.296
2. Tài sản thuê thu nhập hoãn lại	262		-	-
3. Tài sản dài hạn khác	268		11.553.935.201	7.919.963.594
<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>	<b>270</b>		<b>2.445.840.959.941</b>	<b>1.137.920.229.343</b>

(Phần tiếp theo ở trang 8)





**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN MAI LINH**  
**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2007

Đơn vị tính là Đồng Việt Nam ngoại trừ có ghi chú khác

NGUỒN VỐN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>A. NỢ PHẢI TRẢ</b>	<b>300</b>		<b>1.518.178.741.703</b>	<b>773.527.287.787</b>
<b>I. Nợ ngắn hạn</b>	<b>310</b>	5.13	<b>682.507.106.488</b>	<b>247.649.266.544</b>
1. Vay và nợ ngắn hạn	311		218.764.208.218	137.578.737.732
2. Phải trả người bán	312		43.854.329.463	23.046.477.062
3. Người mua trả tiền trước	313		14.875.742.850	1.197.086.474
4. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	314		22.933.613.485	5.989.549.800
5. Phải trả người lao động	315		4.054.320.914	5.739.917.913
6. Chi phí phải trả	316		343.581.562	1.541.193.450
7. Phải trả nội bộ	317		39.588.474.999	3.489.937.940
8. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng xây dựng	318		-	-
9. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác	319		338.092.834.997	69.066.366.173
10. Dự phòng phải trả ngắn hạn	320		-	-
<b>II. Nợ dài hạn</b>	<b>330</b>	5.14	<b>835.671.635.215</b>	<b>525.878.021.243</b>
1. Phải trả dài hạn người bán	331		-	-
2. Phải trả dài hạn nội bộ	332		-	-
3. Phải trả dài hạn khác	333		6.674.611.979	7.233.575.389
4. Vay và nợ dài hạn	334		828.997.023.236	518.644.445.854
5. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	335		-	-
6. Dự phòng trợ cấp mất việc làm	336		-	-
7. Dự phòng phải trả dài hạn	337		-	-
<b>B. VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>	<b>400</b>		<b>927.662.218.238</b>	<b>364.392.941.556</b>
<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>410</b>	5.15	<b>924.181.151.338</b>	<b>362.324.833.839</b>
1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu	411		707.164.270.000	360.433.800.000
2. Thặng dư vốn cổ phần	412		191.185.984.000	-
3. Vốn khác của chủ sở hữu	413		-	-
4. Cổ phiếu quỹ	414		-	-
5. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	415		-	-
6. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	416		-	-
7. Quỹ đầu tư phát triển	417		676.213.946	-
8. Quỹ dự phòng tài chính	418		1.358.692.392	10.244.499
9. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	419		-	-
10. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	420		23.795.991.000	1.880.789.340
11. Nguồn vốn đầu tư XDCB	421		-	-
<b>II. Nguồn kinh phí, quỹ khác</b>	<b>430</b>		<b>3.481.066.900</b>	<b>2.068.107.717</b>
1. Quỹ khen thưởng và phúc lợi	431		3.481.066.900	2.068.107.717
3. Nguồn kinh phí	432		-	-
4. Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ	433		-	-
<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN</b>	<b>440</b>		<b>2.445.840.959.941</b>	<b>1.137.920.229.343</b>

Các thuyết minh đính kèm là một bộ phận không tách rời của báo cáo tài chính



**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN MAI LINH**  
**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2007

Đơn vị tính là Đồng Việt Nam ngoại trừ có ghi chú khác

<b>CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN</b>	<b>Thuyết minh</b>	<b>Số cuối năm</b>	<b>Số đầu năm</b>
1. Tài sản thuê ngoài			
2. Vật tư, hàng hóa nhận giữ hộ, nhận gia công			
3. Hàng hóa nhận bán hộ, nhận ký gửi, ký cược			
4. Nợ khó đòi đã xử lý			
5. Ngoại tệ các loại			
USD		25.401,11	17.107,31
6. Dự toán chi sự nghiệp, dự án			

Kế toán trưởng

  
**MAI HÀ THANH HÙNG**

Ngày 10 tháng 5 năm 2008

Trưởng Giám đốc



  
**HỒ HUY**



**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN MAI LINH**  
**BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH**

Cho niên độ kết thúc vào ngày 31 tháng 12 năm 2007

Đơn vị tính là Đồng Việt Nam ngoại trừ có ghi chú khác

CHỈ TIÊU	Mã số	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	01		568.404.323.976	280.565.968.817
2. Các khoản giảm trừ doanh thu	03		8.239.900.619	5.187.947.759
3. Doanh thu thuần về bán hàng và cung cấp dịch vụ	10	6.1	560.164.423.357	275.378.021.058
4. Giá vốn hàng bán	11		462.484.077.216	231.683.205.899
5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ	20		97.680.346.141	43.694.815.159
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21	6.2	139.221.435.675	102.210.546.355
7. Chi phí tài chính	22	6.4	98.538.544.105	69.741.730.770
trong đó, chi phí lãi vay	23		97.736.831.703	67.074.598.343
8. Chi phí bán hàng	24		7.024.306.415	2.494.227.251
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	25		88.551.374.119	64.405.031.939
10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh	30		42.787.557.177	9.264.371.554
11. Thu nhập khác	31	6.3	60.953.660.882	21.347.539.827
12. Chi phí khác	32	6.5	46.198.457.682	13.889.678.105
13. Lợi nhuận khác	40		14.755.203.200	7.457.861.722
14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế	50		57.542.760.377	16.722.233.276
15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	51		15.010.276.491	6.940.393.111
16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	52		-	-
17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp	60		42.532.483.886	9.781.840.165
18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu (Công ty cổ phần)	70		1.095	1.256

Kế toán trưởng

MAI HÀ THANH HÙNG

Ngày 10 tháng 5 năm 2008

Tổng Giám đốc



HỒ HUY

**CÔNG TY CỔ PHẦN TẬP ĐOÀN MAI LINH**  
**BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ**

(Theo phương pháp gián tiếp)

Cho niên độ kết thúc vào ngày 31 tháng 12 năm 2007

Đơn vị tính là Đồng Việt Nam ngoại trừ có ghi chú khác

CHỈ TIÊU	Mã số	Năm nay	Năm trước
<b>I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh</b>			
1. Lợi nhuận trước thuế	01	57.542.760.377	16.722.233.276
2. Điều chỉnh cho các khoản			
Khấu hao tài sản cố định	02	31.934.699.483	18.994.724.354
Các khoản dự phòng hiện	03	-	-
Lãi, lỗ từ hoạt động đầu tư	04	-	-
Chi phí lãi vay	05	65.293.854.857	(4.805.005.620)
	06	97.736.831.703	67.074.598.343
3. Lợi nhuận từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động	08	252.508.146.420	97.986.550.353
Tăng, giảm các khoản phải thu	09	(437.510.098.224)	(181.319.886.384)
Tăng, giảm hàng tồn kho	10	(59.231.771.934)	(125.806.287.238)
Tăng, giảm các khoản phải trả (không kể lãi vay phải trả, thuế thu nhập doanh nghiệp phải	11	161.224.962.342	(8.388.587.735)
Tăng, giảm chi phí trả trước	12	(113.352.474.579)	(3.132.360.470)
Tiền lãi vay đã trả	13	(97.736.831.703)	(69.451.890.423)
Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp	14	7.307.194.097	(2.846.709.902)
Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh	15	-	4.099.320.211
Tiền chi khác từ hoạt động kinh doanh	16	(4.962.841.868)	(326.555.623)
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>	20	<b>(291.753.715.449)</b>	<b>(289.186.407.211)</b>
<b>II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>			
1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	21	(485.661.830.088)	(55.073.169.474)
2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	22	20.622.880.000	9.455.575.884
3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác	23	-	-
4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác	24	-	-
5. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	25	(139.230.928.873)	(83.224.370.132)
6. Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	26	98.000.000.000	-
7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	27	9.359.769.491	-
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</b>	30	<b>(496.910.109.470)</b>	<b>(128.841.963.722)</b>
<b>III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>			
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu	31	489.325.433.183	318.213.923.903
2. Tiền chi trả vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành	32	-	-



## BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ

(Theo phương pháp gián tiếp)

Cho niên độ kết thúc vào ngày 31 tháng 12 năm 2007

Đơn vị tính là Đồng Việt Nam ngoại trừ có ghi chú khác

CHỈ TIÊU	Mã số	Năm nay	Năm trước
3. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được	33	724.562.619.041	441.534.613.810
4. Tiền chi trả nợ gốc vay	34	(444.408.651.822)	(173.286.741.397)
5. Tiền chi trả nợ thuế tài chính	35	(44.394.105.959)	(47.468.139.644)
6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	36	(8.923.644.131)	(4.103.285.050)
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</b>	<b>40</b>	<b>716.161.650.312</b>	<b>534.890.371.622</b>
Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ	50	(72.502.174.607)	116.862.000.689
Tiền và tương đương tiền đầu kỳ	60	119.548.560.118	2.686.559.429
tệ	61	-	-
<b>Tiền và tương đương tiền cuối kỳ</b>	<b>70</b>	<b>47.046.385.511</b>	<b>119.548.560.118</b>

Kế toán trưởng

MAI HÀ THANH HÙNG

Ngày 10 tháng 5 năm 2008

Tổng Giám đốc



HỒ HUY